A l'honorable SIR JOSEPH-ADOLPHE CHAPLEAU,
Chevalier Commandeur de l'Ordre très distingué
de Saint Michel et Saint Georges, Membre du
Conseil Privé de Sa Majesté pour le Canada
et Lieutenant-Gouverneur de la province de
Québec.

Monsieur,

Permettez que j'ose vous dédier cet ouvrage qui n'a et ne peut avoir aucune prétention littéraire.

L'historien ou le philosophe pas plus que le littérateur ne devront y chercher un sujet à la critique.

Toutefois, j'ai l'espoir que l'ecclésiastique ou l'homme de loi, celui que recouvre le manteau violet ou l'hermine, pourront également s'en servir pour fortifier ou combattre une opinion, appuyer ou rejeter une décision.